

TD

الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

TD/B/EX(17)/2
27 May 1998
ARABIC
Original: ENGLISH

مؤتمر الأمم المتحدة
للتجارة والتنمية



مجلس التجارة والتنمية
الدورة التنفيذية السابعة عشرة
جنيف، ٨ أيار/مايو ١٩٩٨

محضر ملخص لأعمال مجلس التجارة والتنمية
في دورته التنفيذية السابعة عشرة
(٨ أيار/مايو ١٩٩٨)

من إعداد أمانة الأونكتاد*

* إلى أن يتم توزيع التقرير النهائي لمجلس التجارة والتنمية عن أعمال دورته التنفيذية السابعة عشرة (سيصدر في الوثيقة TD/B/EX(17)/3)، تعمّم الأمانة هذا المحضر الملخص لأعمال الدورة التنفيذية السابعة عشرة لكي تطلع عليه الوفود وغيرها من المستعملين. وسيتضمن التقرير النهائي ملخصات للبيانات التي أدلي بها حول مختلف البنود.

أولاً - المقررات التي اعتمدتها مجلس التجارة والتنمية في دورته التنفيذية السابعة عشرة^(١)

المقرر ٤٤٩ (دت - ١٧): سياسة الأونكتاد في مجال المنشورات

إن مجلس التجارة والتنمية، إذ يضع في اعتباره العمل الجاري في الأمانة لتحسين سياسة الأونكتاد في مجال المنشورات، والتقارير ذات الصلة، وإنشاء لجنة معنية بالمنشورات ضمن الأمانة، يتفق على ما يلي:

-١- إن الجهد المبذولة من قبل الأمانة في هذا الصدد هي موضع استحسان بالغ؛ كما يحيط المجلس علماً بما تشعر به الفرقة العاملة من ارتياح إزاء الآليات المنشأة ضمن الأمانة من أجل ضمان الإشراف المنهجي على أنشطة الأونكتاد في مجال المنشورات وتحسينها؛

-٢- ينبغي تشجيع الدول الأعضاء على المشاركة بصورة نشطة في استعراض شفاف لسياسة الأونكتاد في مجال المنشورات من خلال المشاورات بين الدول الأعضاء والأمانة بغية ضمان أن تلبي المنشورات احتياجات هذه الدول وتفي بالأولويات المحددة للأونكتاد؛

-٣- ينبغي دعوة الأمين العام للأونكتاد إلى عقد اجتماعات مع الدول الأعضاء بشأن سياسة الأونكتاد في مجال المنشورات وذلك في مرحلة مناسبة من مراحل عملية التخطيط والاستعراض، على النحو التالي:

(أ) ستجتمع الفرقة العاملة في بداية كل سنة، بصورة غير رسمية، مع مدراء برامج الأونكتاد لبحث القائمة المحددة للمنشورات التي من المزمع إصدارها خلال السنة؛ كما ستنظر الفرقة العاملة، في الوقت نفسه، في تقرير يقدمه الأمين العام بشأن تنفيذ سياسة الأونكتاد في مجال المنشورات وستقدم تقريراً عن ذلك إلى مجلس التجارة والتنمية؛ ولن تزيد مدة الاجتماعين معاً عن يومين؛

(ب) في خريف السنة الأولى من كل فترة سنتين، سيجتمع الأمين العام للأونكتاد بصورة غير رسمية مع أعضاء الفرقة العاملة لمناقشة مشروع قائمة بالمنشورات المقترن بإصدارها خلال فترة السنتين التالية؛

(١) للاطلاع على الإجراءات الأخرى التي اتخذها المجلس في دورته التنفيذية السابعة عشرة، انظر الفصل الثاني أدناه.

(٢) للاطلاع على جدول أعمال الدورة التنفيذية السابعة عشرة، انظر المرفق الأول أدناه.

(ج) ستنستعرض الفرقة العاملة مشروع برنامج العمل في وقت مبكر في السنة التالية، بما في ذلك مشروع قائمة المنشورات المقترحة، وسيقوم الأمين العام للأونكتاد بعد ذلك بوضع الصيغة النهائية لاقتراحه المتعلقة بالميزانية البرنامجية لتقديمه إلى الأمين العام للأمم المتحدة؛ وستنستعرض الفرقة العاملة الميزانية البرنامجية المقترحة عند تقديمها إلى الجمعية العامة وستقدم تقريراً عن ذلك إلى مجلس التجارة والتنمية الذي سيقوم بدوره بإقرار التوصيات التي ستحال إلى هيئات الاستعراض التابعة للجمعية العامة؛

(د) ستنستعرض الفرقة العاملة أيضاً النتائج التي تسفر عنها دراسة استقصائية للمنشورات الصادرة خلال السنة السابقة، فضلاً عما يجري من دراسات استقصائية متعمقة تشمل قراءة نخبة من المنشورات؛ وينبغي إجراء مثل هذه الدراسات الاستقصائية على أساس سنوي وفي ضوء التجربة الحديثة، ينبغي للأمانة أن تسعى إلى تحسين تصميم ومنهجية ونطاق هذه الدراسات الاستقصائية بحيث تحقق دورها الحاسم؛

(ه) تشجع جميع الدول الأعضاء على تقديم ردود كاملة قدر الإمكان فيما يتعلق بهذه الدراسات الاستقصائية.

الجلسة العامة ٨٩٣

١٩٩٨ / مايو ٨

المقرر ٤٥٠ (دت - ١٧):
الصندوق الاستئماني لتحسين مشاركة
الخبراء من البلدان النامية في اجتماعات
الأونكتاد

إن مجلس التجارة والتنمية، وقد استعرض تقريراً مرحلياً مقدماً في إطار البند ٣ من جدول أعماله بشأن الصندوق الاستئماني لتحسين مشاركة الخبراء من البلدان النامية في اجتماعات الأونكتاد وفقاً للمقرر الذي اعتمدته المجلس في دورته الرابعة والأربعين، يقرر ما يلي:

(أ) تعقد مشاورات غير رسمية تحت إشراف رئيس المجلس بشأن الطرائق التشغيلية للصندوق الاستئماني لتسهيل مشاركة الخبراء من البلدان النامية في اجتماعات الأونكتاد وفقاً للفقرة ١١٤ من الوثيقة "شراكة من أجل تحقيق النمو والتنمية"، وذلك بغية تمكين الأمين العام للأونكتاد من تعديل الطرائق التشغيلية للصندوق الاستئماني بحيث تشمل، في جملة أمور، شبابkin أحد هم للمساهمات المخصصة والآخر للمساهمات غير المخصصة؛

(ب) يطلب إلى رئيس مجلس التجارة والتنمية انجاز هذه المشاورات غير الرسمية بحلول ٢ تموز/يوليه ١٩٩٨ بحيث يتسعى لمجلس التجارة والتنمية إقرار هذه الطرائق التشغيلية في دورته التنفيذية الثامنة عشرة التي ستُعقد في ١٠ تموز/يوليه ١٩٩٨.

الجلسة العامة ٨٩٣

١٩٩٨ / مايو ٨

ثانياً - الإجراءات الأخرى التي اتخذها المجلس

تقرير الفرقة العاملة المعنية بالخطة المتوسطة الأجل والميزانية البرنامجية عن دورتها الحادية والثلاثين: مقرر المجلس ٤٤٧ (د特 - ١٦) بشأن سياسة الأونكتاد في مجال المنشورات؛ ومقرر المجلس ٤٤٨ (د特 - ١٦) بشأن الوفورات الناجمة عن تحسين فعالية التكلفة بوجه عام

(البند ٢ من جدول الأعمال)

- لاحظ المجلس أن أعضاء الفرقة العاملة قد طلبوا إلى رئيس مجلس التجارة والتنمية إجراء مشاورات غير رسمية بشأن وضع مبادئ توجيهية وطرائق، يُقرها المجلس في دورته التنفيذية الثامنة عشرة التي ستُعقد في ١٠ تموز/يوليه ١٩٩٨، فيما يتعلق بتوزيع الأموال ذات الصلة لأغراض تمويل الخبراء. ويتعين أن تشتمل المشاورات غير الرسمية على الأمين العام للأونكتاد وأن تُستكمل بحلول ٣ تموز/يوليه ١٩٩٨.

مسائل أخرى

(البند ٥ من جدول الأعمال)

- وافق المجلس على مشروع جدول الأعمال المؤقت لدورته التنفيذية الثامنة عشرة. (وللاطلاع على جدول الأعمال المؤقت، انظر المرفق الثاني أدناه).

المرفق الأول

جدول أعمال الدورة التنفيذية السابعة عشرة للمجلس

- ١- إقرار جدول الأعمال
- ٢- تقرير الفرقه العاملة المعنية بالخطة المتوسطة الأجل والميزانية البرنامجية عن دورتها الحادية والثلاثين: مقرر المجلس ٤٤٧ (د ت - ١٦) بشأن سياسة الأونكتاد في مجال المنشورات؛ ومقرر المجلس ٤٤٨ (د ت - ١٦) بشأن الوفورات الناجمة عن تحسين فعالية التكلفة بوجه عام
- ٣- التقرير المرحلي المقدم من الأمين العام للأونكتاد بشأن الصندوق الاستئماني لتحسين مشاركة الخبراء من البلدان النامية في اجتماعات الأونكتاد عملاً بالمقرر الذي اتخذه مجلس التجارة والتنمية في دورته الرابعة والأربعين
- ٤- المسائل المؤسسية والتخطيمية والإدارية وما يتصل بها من مسائل:
 - (أ) استعراض الجدول الزمني لل الاجتماعات
 - (ب) الآثار الإدارية والمالية الناجمة عن إجراءات المجلس
- ٥- مسائل أخرى
- ٦- اعتماد تقرير المجلس.

المرفق الثاني

**جدول الأعمال المؤقت للدورة التنفيذية الثامنة عشرة
لمجلس التجارة والتنمية**

١٩٩٨ تموز/يوليه ١٠

- ١ إقرار جدول الأعمال
- ٢ انتخاب أعضاء المكتب
- ٣ استعراض منتصف المدة
- ٤ إسهام الأونكتاد في تنفيذ برنامج الأمم المتحدة الجديد لتنمية أفريقيا في التسعينات: الأنشطة التي يضطلع بها الأونكتاد لصالح أفريقيا (الاستنتاجات المتفق عليها ٤٤٣ د -٤٤))
- ٥ المسائل المؤسسية والتنظيمية والإدارية وما يتصل بها من مسائل:
 - (أ) تسمية الهيئات الحكومية الدولية لأغراض المادة ٧٦ من النظام الداخلي للمجلس;
 - (ب) تسمية المنظمات غير الحكومية لأغراض المادة ٧٧ من النظام الداخلي للمجلس;
 - (ج) تسمية رئيس ومكتب الدورة الخامسة والأربعين لمجلس التجارة والتنمية
- ٦ تقرير رئيس مجلس التجارة والتنمية عن مشاوراته غير الرسمية بشأن:
 - (أ) المبادئ التوجيهية والطرائق الخاصة لتمويل الخبراء من أموال الوفورات الناجمة عن تحسين فعالية التكلفة بوجه عام;
 - (ب) الطرائق التشغيلية للصندوق الاستثماري لتحسين مشاركة الخبراء من البلدان النامية في المجتمعات الأونكتاد
- ٧ مسائل أخرى
- ٨ تقرير المجلس عن دورته التنفيذية الثامنة عشرة.

- - - - -